



# CHAMP



## 州援助公共住房和替代住房券计划 (AHVP) 申请

### 在线申请：

您现在可以在线申请替代住房券计划 (AHVP) 和州援助公共住房\*\*\*！AHVP 是一项针对非老年残疾人和低收入者的租房援助方案，为参与者提供在私人市场租赁公寓的补贴。州援助公共住房是一项由地方住房管理局 (LHA) 拥有的公寓组成的住房计划，这些公寓直接出租给符合资质和符合条件的申请人。

请使用 CHAMP 网站：<https://www.mass.gov/champ>

### 纸质申请：

如果您不想在线申请，请填写以下申请表，然后邮寄或亲自送到任何一个 LHA。要申请 AHVP 和/或州援助公共住房，请填写以下所示部分的申请表。

	1. 連絡資訊	2. 當前住宅狀況	3. 就業狀況和退伍軍人身份	4. 語言使用	5. 家庭構成	6. AHVP	7. 公共住房和選擇	8. 申請人證明和 FIPA 簽名
AHVP	✓	✓	✓	✓	✓	✓		✓
公共住房	✓	✓	✓	✓	✓		✓	✓
二者皆有	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓

请填写以下申请表中要求的所有信息。并非所有问题都是必要的，但您必须回答所有的问题，并且任何问题都不要留空。必填的问题用星号 (\*) 标出。对于非必填问题，请酌情注明“不适用 (n/a)”或“拒绝回答”。不完整的申请表可能不会被完全处理。

向一个住房管理局提交填写完整的申请表。您的申请信息将由该住房管理局在线输入，而您的申请表将被提交至您选择的 LHA。如果您提交纸质申请表而不是在线申请，您仍然可以使用 CHAMP 网站对您的申请表进行修改或更新，包括提交文档进行核实。有关地方住房管理局的联系信息，请前往住房和社区发展部的网站 ([www.mass.gov/dhcd](http://www.mass.gov/dhcd)) 并搜索“LHA Contact Listing”(LHA 联系人清单)。

如果您需要更大空间提供答案，请额外附加纸张。

\*\*\*如果您想申请州援助的集合公共住房（共享生活），那么您必须联系实施该集合住房计划的当地住房管理局。您无法使用 CHAMP 申请表来申请州援助的集合公共住房（共享生活）。



# 1. 連絡資訊

申請人姓名/出生日期/戶主

出生日期\*

名\*

中間名首字母縮寫

姓\*

稱呼

## 請提供您的主要居住地址

如果您目前無家可歸，請提供您的收容所地址或您最后的主要住所地址。此地址將用於確定您的本地居住地點偏好。

街道地址\*

公寓、房號、樓層等

市/鎮\*

州\*

郵遞區號\*

請提供您的郵寄地址，僅僅在和上方所列地址不同的情況下提供。

街道地址、信箱或接收人\*

公寓、房號、樓層等

市/鎮\*

州\*

郵遞區號\*

## 請填寫您的電話號碼和電子郵件地址

住宅電話

行動電話

工作電話

電子郵件地址(請注意：您可能會在此郵箱中收到電子通知)

## 請提供第二聯系人或其他地址

名

中間名首字母縮寫

姓

稱呼

街道地址、信箱或接收人

公寓、房號、樓層等

市/鎮

州

郵遞區號

電話

電子郵件



## 2. 當前住宅狀況

請描述您目前的住房情況。根據您目前的住房情況和您證明自己處境的情況，您可能在特定的等待名單上處於較高的位置。作出虛假或不實陳述可能會導致您的申請被拒絕。

**注意：**您將需要提供文件來證明您目前的住房情況。可證明您的住房情況的文件類型包括但不限於：租約、租金收據、水電費賬單等。

**您目前是否無家可歸，或即將面臨無家可歸的危險？**注意：州補貼的公共住房計劃對“無家可歸者”的定義與無家可歸者收容所和其他補貼計劃所用的定義不同。

是

否

**您曾經被迫搬離或將要被迫搬離您的主要住所的日期是哪一天？**主要住所是指您的家庭在一年中居住不少於 9 個月的地方，並且並未打算將其作為臨時居所。

\_\_\_\_\_  
月/日/年

**如果是，請選擇所有下方適用您的陳述。**

我沒有地方住；或者，我現在居住的情況對我或家庭成員會造成嚴重的生命或人身安全威脅。被安置在適當的單元會改善我的居住條件。

本人並非不安全或威脅生命情形的原因或重要因素。

我已試圖避免或阻止這種情況。我已向法院或適當的行政或執法機構尋求過幫助。（注意：如果這種情況是無法阻止或避免的，例如自然災害，也請勾選此框。）

我已經被迫搬離住所或者即將被迫從主要住所搬離。（注：主要住址是指您的家庭在一年中居住不少於 9 個月的地方，並且並未打算將其作為臨時居所。）

我已經盡了合理的努力尋找其他住所。

**如果是，您是否曾經屬於以下幾種情況的無家可歸？選擇所有適用項**

**注意：**您將需要提供文件來證明您的以下聲明。可證明造成您無家可歸的原因的文件類型包括但不限於：正式的火災報告、正式的征用命令、驅逐判決、證明嚴重醫療狀況的醫療文件、警方報告、醫療報告等

因自然災害而被驅離（例如洪水、火災、地震）。

因城市改建或土地徵收而搬出。

因違反徵用或住宅使用規定或規範搬出。



请勾选所有适用的内容(如果有)。

我家中有一名因為與服役有關而致殘的美國退伍軍人。

我家中有已過世的美國退伍軍人，美國退伍軍人事務部認定，其死亡與服役有關。

#### 4. 语言使用<sup>1</sup>

你听得懂英语吗？

是

否

如果不是，那么您的主要口语是什么 \_\_\_\_\_

你看得懂英语吗？

是

否

如果不是，那么您的主要书面语言是什么 \_\_\_\_\_

#### 5. 家庭構成\*

請提供每個將入住所申請住房單位的家人姓名和個人資訊，先從戶主開始。請注意：

- 是否回答有關種族和族群的問題，由您自己決定。此資訊可能影響您在租戶選擇規程中的身份。
- 必須填寫性別、和戶主的关系以及出生日期，以便決定適合您的單元面積。對於不將性別識別為男性或女性的家庭成員，請識別他們將和哪一種性別的人合用一間臥室。
- 若提供這些資訊，「社會安全號」可能被用於核實收入及資產。
- 是否回答有關種族和族群的問題，由您自己決定。此資訊可能影響您的收入確定。

**[空白 - 转到下一页完成“家庭组成”部分]**

---

<sup>1</sup> 您的租户选择程序状态不会受到您对两个“语言使用”问题的回答的影响。



**家庭组成续** - 注意: 请参阅下面的有效回答。选答题无需回答。請提供每個將入住所申請住房單位的家人姓名和個人資訊, 先從戶主開始。

名字和姓氏	與戶主的關係 1	種族(可選) 2	種族(可選) 3	性別(男/女)	職業狀態 4	社會安全號	出生日期	殘疾人(可選可不選) 5
名	戶主						列在申請的第二頁	
姓								
名								
姓								
名								
姓								
名								
姓								
名								
姓								
名								
姓								
名								
姓								
名								
姓								

- 1 与住户的关系: 户主、配偶/生活伴侣、兄弟/姐妹、孩子/(外) 孙子孙女、父母/祖父母、侄女外甥女/侄子外甥、表(堂) 兄弟姐妹/养子(女), 或其他关系。
- 2 种族: 美国印第安人、阿拉斯加原住民、亚裔、黑人或非裔美国人、夏威夷原住民或其他太平洋岛居民、白人或其他人种。
- 3 民族: 西班牙/拉丁裔 或非西班牙/拉丁裔。
- 4 职业: 有工作、已退休、在家、学生。
- 5 残疾情况: 是或否。



**在您家庭向其申請的任何住房管理機構中，您家庭是否有任何成員是管委會成員或僱員，或管委會成員或僱員的直系親屬？**

如果有，這不一定表示您不符合申請資格。

是  否

如果是，請指出家庭成員及關係，以及房產局以及工作人員在房產局的職位。

---

---

---

**您家明年的預計年收入是多少？\***

\$

---

**預計家庭構成是否會有變化？**

是  否

---

若「是」，則是哪種？

預計何時發生？

**[空白 — 請轉至下頁]**



## 6. 替代住房券计划 (AHVP) 申请问题和选择

替代住房券计划 (AHVP) 向低收入、非老年残疾人提供租房援助券。该住房券提供的补贴可用于在马萨诸塞州任何地方租赁私人市场公寓。

AHVP 参与者获得一居室住房券(除了适当的合理便利安排)。有关替代住房券计划的更多信息,您可以访问 <https://www.mass.gov/service-details/alternative-housing-voucher-program-ahvp>, 或者您可以访问 CHAMP 网站。

在阅读了上述描述后,您是否愿意申请 AHVP?\*

是

如果是,您必须完成本第 6 部分中的所有问题。

否

如果否,请跳过整个第 6 部分,继续至第 7 部分。

**如果您在上文回答了“是”,那么您必须回答以下问题,并在下文 AHVP 等候名单选择列表中选择至少一个要申请的 AHVP 等候名单:**

### **AHVP 计划问题\***

您或您家中是否有人是 59 岁或以下,并且是残疾人?\*

是  否

您本人或您的家庭成员是否因残疾而需要 AHVP 政策或程序提供合理的便利?\*

是  否

若是如此,请再告知一些其他详情:

---

---

---

**[空白 — 请转至下页]**





## AHVP 等候名单选择列表\*

若想申请 AHVP, 请尽可能多地选择您希望申请的任何 AHVP 等候名单(您必须至少勾选一个)。如果您从任何 LHA 接受了 AHVP 住房券, 那么您可以使用该券租赁马萨诸塞州内任何地方的公寓, 只要该公寓符合计划标准即可。

虽然您在任何时间只能接受一张 AHVP 住房券, 但您可能同时收到多个 LHA 的联系, 让您开始资格审查流程。

如果某一 LHA 认定您不符合条件, 您仍将在所申请的剩余 LHA 的等候名单上。如果您被认定符合条件并收到一张 AHVP 住房券, 那么将从所有 LHA 的 AHVP 等候名单上将您删除。

您可以随时添加或移除 AHVP 等候名单选择。这包括在提交您的申请表之时或在提交了您的申请表之后。这些更改可以通过向任何住房管理局提交书面请求或在 CHAMP 网站在线请求:

<https://www.mass.gov/champ>

<u>AHVP 等候名单选择</u>					
<input type="checkbox"/>	Acton	<input type="checkbox"/>	Holyoke	<input type="checkbox"/>	Sandwich
<input type="checkbox"/>	Amherst	<input type="checkbox"/>	Ipswich	<input type="checkbox"/>	Sharon
<input type="checkbox"/>	Andover	<input type="checkbox"/>	Mansfield	<input type="checkbox"/>	Spencer
<input type="checkbox"/>	Barnstable	<input type="checkbox"/>	Melrose	<input type="checkbox"/>	Springfield
<input type="checkbox"/>	Belmont	<input type="checkbox"/>	New Bedford	<input type="checkbox"/>	Taunton
<input type="checkbox"/>	Brockton	<input type="checkbox"/>	Newburyport	<input type="checkbox"/>	Westfield
<input type="checkbox"/>	Charlton	<input type="checkbox"/>	Northbridge	<input type="checkbox"/>	Whitman
<input type="checkbox"/>	Chelsea	<input type="checkbox"/>	Provincetown	<input type="checkbox"/>	Wrentham
<input type="checkbox"/>	Fitchburg	<input type="checkbox"/>	Revere		



## 7. 公共住房计划申请问题和选择

州援助公共住房是由地方住房管理局 (LHA) 管理和运营的住房。可用的公寓提供多种卧室大小, 并有多种类型的州援助公共住房可提供给马萨诸塞州内的低收入家庭、老年人家庭和残疾人。并非所有住房管理局都管理每一类州援助公共住房, 并且他们也不一定有每种卧室大小可提供。在第 7 部分末尾, 您必须做出至少一个与您想申请的 LHA 和公共住房类型相对应的住房选择。

在阅读了上述描述后, 您是否愿意申请州援助公共住房? \*

是

如果是, 您必须完成本第 7 部分中的所有问题。

否

如果否, 请跳过整个第 7 部分, 继续至第 8 部分。

**如果您在上文回答了“是”, 那么您必须回答以下问题, 并在下文公共住房住房选择列表中选出至少一个住房选择:**

### **老年人/残障人士住房问题\***

您是否正在申请老年人/残障人士住房? \*

是

否

如果您申请老年人/残疾人住房, 您必须在下方说明是哪一种类型\*:

老年人(至少一名家庭成员必须已满 60 岁)

非老年残障人士(至少一名家庭成员是未满 60 岁的残障人士)

### **公寓详情**

**您认为自己需要几间卧室? \* (\*\*)**

在核定您有资格申请几间卧室时, 我们是有指导规则的。八岁以下男孩和女孩应合住一间卧室。已婚夫妇(或处于类似生活安排者)也应合住一间卧室。我们意识到, 可能存在的特殊情况会影响您需要多少间卧室, 本地住房署的工作人员在审查您的申请时, 会与您讨论这些特殊情况。注意: 不是所有这些公寓尺寸都有。

1    2    3    4    5    6    7    8    9

\*\*注意: 不是所有这些公寓尺寸都。



您家是否需要一個輪椅行動無礙的住房單元？\*

- 是
- 否

您的家庭是否需要一間適合有感官障礙人士的房間，比如裝備听力障礙人士的视觉警报器和通知设备？

- 是
- 否

您本人或您的家庭成员是否需要无台阶的无障碍住房？\*

如果您对这个问题的回答是“是”，您将不会被列在任何需要您爬楼梯的公寓的等待名单上。

请勾选下方的适用复选框。\*

- 是的，我需要一個我自己或者任何家庭成员不需要爬楼梯的单元。
- 否，我和家庭所有成员都可以居住在有楼梯的单元。

您本人或您的家庭成员是否因残疾而需要合理的住房便利设施，例如扶手？

- 是
- 否

若是如此，请再告知一些其他详情：

---

---

---

### **附加資訊**

您目前是否持有麻薩諸塞州替代住房券計劃(AHVP)發給的住房券？

- 是
- 否

您是否正在申請從同一房屋管理局轄區內的一間公寓換到另一間公寓？

- 是
- 否



如果是, 请提供您目前住所的房屋管理局名称:

---

如果是, 换房子的理由(选择一个)

公寓对于家庭来说太小

公寓对于家庭来说太大

医疗方面的原因

其他 (请指定) \_\_\_\_\_

如果是, 请提供关于您换房子请求的额外详细信息:

---

---

---

[空白 — 请转至下页]

## 公共住房住房选择列表\*

若要申请州援助公共住房，您必须在您想居住的一个住房管理局勾选至少一种类型的住房。

请勾选您想申请和居住的住房选择旁边的复选框。请务必只在您想居住的城市或城镇申请住房。请注意，做出住房选择并不保证一定能得到住房。

如果您拒绝接受提供的公共住房，那么您将被从该公共住房的等待名单中移除。如果您拒绝接受提供的公共住房共达三次，那么您将被从接受您的申请的所有房屋管理局的等待名单中移除。

您可以随时添加或删除住房类型或房屋管理局。这表示在提交申请时或提交申请后。这些更改可以通过向任何住房管理局提交书面请求或在 CHAMP 网站在线请求：<https://www.mass.gov/champ>

如果您想申请州援助的集合公共住房（共享生活），那么您必须联系实施该集合住房计划的当地住房管理局。您无法使用 CHAMP 申请表来申请州援助的集合公共住房（共享生活）。

### 公共住房类型：

- 家庭公共住房适用于任何年龄段和人数。家庭成员之间必须存在血缘、婚姻、法定或稳定的相互依存关系。
- 老年人/残障人士或集体老年人/残障人士公共住房适用于有至少一名家庭成员已满 60 岁，或未满 60 岁但患有残疾的家庭。

社区	住房选择	卧室数量
<input type="checkbox"/> Abington	家庭住房	3
<input type="checkbox"/> Abington	老人/残障人士	1
<input type="checkbox"/> Acton	家庭住房	2, 3, 4
<input type="checkbox"/> Acton	老人/残障人士	1
<input type="checkbox"/> Acushnet	老人/残障人士	1
<input type="checkbox"/> Adams	家庭住房	1, 2, 3, 4
<input type="checkbox"/> Adams	老人/残障人士	1
<input type="checkbox"/> Agawam	家庭住房	2, 3
<input type="checkbox"/> Agawam	老人/残障人士	1
<input type="checkbox"/> Amesbury	家庭住房	1, 2, 3, 5
<input type="checkbox"/> Amesbury	老人/残障人士	1
<input type="checkbox"/> Amherst	家庭住房	2, 3
<input type="checkbox"/> Amherst	老人/残障人士	1
<input type="checkbox"/> Andover	家庭住房	2, 3, 4
<input type="checkbox"/> Andover	老人/残障人士	1

社区	住房选择	卧室数量
<input type="checkbox"/> Arlington	家庭住房	1, 2, 3
<input type="checkbox"/> Arlington	老人/残障人士	1
<input type="checkbox"/> Ashland	老人/残障人士	1
<input type="checkbox"/> Athol	家庭住房	1, 2, 3, 4
<input type="checkbox"/> Athol	老人/残障人士	1
<input type="checkbox"/> Attleboro	家庭住房	1, 2, 3
<input type="checkbox"/> Attleboro	老人/残障人士	1
<input type="checkbox"/> Auburn	家庭住房	2, 3, 4
<input type="checkbox"/> Auburn	老人/残障人士	1
<input type="checkbox"/> Avon	老人/残障人士	1
<input type="checkbox"/> Ayer	家庭住房	2, 3
<input type="checkbox"/> Ayer	老人/残障人士	1
<input type="checkbox"/> Barnstable	家庭住房	2, 3, 4, 5
<input type="checkbox"/> Barnstable	老人/残障人士	1, 2



社区	住房選擇	卧室数量
<input type="checkbox"/> Barre	老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/> Bedford	家庭住房	2, 3
<input type="checkbox"/> Bedford	老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/> Belchertown	家庭住房	3, 4
<input type="checkbox"/> Belchertown	老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/> Bellingham	家庭住房	2, 4
<input type="checkbox"/> Bellingham	老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/> Belmont	家庭住房	2, 3
<input type="checkbox"/> Belmont	老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/> Beverly	家庭住房	1, 2, 3
<input type="checkbox"/> Beverly	老人/殘障人士	1, 2
<input type="checkbox"/> Billerica	家庭住房	2, 3
<input type="checkbox"/> Billerica	老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/> Blackstone	老人/殘障人士	1
Boston Housing Authority		
<input type="checkbox"/> Archdale	家庭住房	1, 2, 3, 4, 5, 6
<input type="checkbox"/> Basilica	老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/> Faneuil	家庭住房	2, 3, 5
<input type="checkbox"/> Fairmount	家庭住房	2, 3
<input type="checkbox"/> Franklin Field	家庭住房	2
<input type="checkbox"/> Franklin Field	老人/殘障人士	1, 2
<input type="checkbox"/> Gallivan Boulevard	家庭住房	2, 3, 4
<input type="checkbox"/> L Street, Msgr. Powers	老人/殘障人士	1, 2
<input type="checkbox"/> South Street	家庭住房	1, 2, 3, 4
<input type="checkbox"/> Scattered Site Apartments	家庭住房	1, 2, 3, 4
<input type="checkbox"/> West Broadway	家庭住房	1, 2, 3, 4, 5, 6
<input type="checkbox"/> Boston - Beacon (Camden)	家庭住房	1, 2, 3
<input type="checkbox"/> Boston - Trinity (East Boston)	家庭住房	1, 2, 3, 4, 5

社区	住房選擇	卧室数量
<input type="checkbox"/> Bourne	家庭住房	2, 3
<input type="checkbox"/> Bourne	老人/殘障人士	1, 2
<input type="checkbox"/> Braintree	家庭住房	3
<input type="checkbox"/> Braintree	老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/> Brewster	家庭住房	2, 3
<input type="checkbox"/> Brewster	老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/> Bridgewater	家庭住房	2, 3, 4
<input type="checkbox"/> Bridgewater	老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/> Brimfield	老人/殘障人士	1, 2
<input type="checkbox"/> Brockton	家庭住房	2, 3, 4
<input type="checkbox"/> Brockton	老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/> Brookfield	家庭住房	2
<input type="checkbox"/> Brookline	家庭住房	1, 2, 3, 4, 5
<input type="checkbox"/> Brookline	老人/殘障人士	1, 2, 3
<input type="checkbox"/> Burlington	家庭住房	3
<input type="checkbox"/> Burlington	老人/殘障人士	1, 2
<input type="checkbox"/> Canton	家庭住房	2, 3, 4
<input type="checkbox"/> Canton	老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/> Carver	家庭住房	2, 3, 4
<input type="checkbox"/> Carver	老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/> Charlton	家庭住房	3
<input type="checkbox"/> Charlton	老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/> Chatham	家庭住房	2, 3
<input type="checkbox"/> Chatham	老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/> Chelmsford	家庭住房	3
<input type="checkbox"/> Chelmsford	老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/> Chelsea	家庭住房	2, 3, 4
<input type="checkbox"/> Chelsea	老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/> Chicopee	家庭住房	1, 2, 3
<input type="checkbox"/> Chicopee	老人/殘障人士	1



社区	住房選擇	卧室数量
<input type="checkbox"/> Clinton	家庭住房	2, 3, 4
<input type="checkbox"/> Clinton	老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/> Cohasset	老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/> Concord	家庭住房	2, 3, 4
<input type="checkbox"/> Concord	老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/> Dalton	家庭住房	3
<input type="checkbox"/> Dalton	老人/殘障人士	1, 2
<input type="checkbox"/> Danvers	家庭住房	2, 3
<input type="checkbox"/> Danvers	老人/殘障人士	1, 2
<input type="checkbox"/> Dartmouth	老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/> Dedham	家庭住房	1, 2, 3
<input type="checkbox"/> Dedham	老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/> Dennis	家庭住房	3, 4
<input type="checkbox"/> Dennis	老人/殘障人士	1, 2
<input type="checkbox"/> Dighton	老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/> Dracut	家庭住房	2, 3, 4
<input type="checkbox"/> Dracut	老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/> Dudley	老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/> Duxbury	家庭住房	2, 3
<input type="checkbox"/> Duxbury	老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/> East Bridgewater	家庭住房	3
<input type="checkbox"/> East Bridgewater	老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/> East Longmeadow	家庭住房	2, 3
<input type="checkbox"/> East Longmeadow	老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/> Easthampton	家庭住房	2, 3, 4
<input type="checkbox"/> Easthampton	老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/> Easton	家庭住房	2, 3
<input type="checkbox"/> Easton	老人/殘障人士	1

社区	住房選擇	卧室数量
<input type="checkbox"/> Essex	老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/> Everett	家庭住房	2, 3
<input type="checkbox"/> Everett	老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/> Fairhaven	家庭住房	2, 3
<input type="checkbox"/> Fairhaven	老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/> Fall River	家庭住房	1, 2, 3
<input type="checkbox"/> Fall River	老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/> Falmouth	家庭住房	2, 3, 4
<input type="checkbox"/> Falmouth	老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/> Fitchburg	家庭住房	1, 2, 3, 4
<input type="checkbox"/> Fitchburg	老人/殘障人士	1, 2
<input type="checkbox"/> Foxborough	家庭住房	1, 2, 3, 4
<input type="checkbox"/> Foxborough	老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/> Framingham	家庭住房	1, 2, 3, 4
<input type="checkbox"/> Framingham	老人/殘障人士	1, 2
Franklin County Regional		
<input type="checkbox"/> Bernardston	家庭住房	3
<input type="checkbox"/> Bernardston	老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/> Buckland	家庭住房	2, 4
<input type="checkbox"/> Charlemont	家庭住房	2, 4
<input type="checkbox"/> Gill	老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/> Northfield	家庭住房	2, 3
<input type="checkbox"/> Northfield	老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/> Orange	家庭住房	2, 3, 4
<input type="checkbox"/> Franklin	家庭住房	2, 3
<input type="checkbox"/> Franklin	老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/> Gardner	家庭住房	2, 3, 4
<input type="checkbox"/> Gardner	老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/> Georgetown	家庭住房	2, 3
<input type="checkbox"/> Georgetown	老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/> Gloucester	家庭住房	2, 3, 4
<input type="checkbox"/> Gloucester	老人/殘障人士	1



社区	住房選擇	卧室数量
<input type="checkbox"/> Grafton	家庭住房	2, 3
<input type="checkbox"/> Grafton	老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/> Granby	家庭住房	2, 3
<input type="checkbox"/> Granby	老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/> Great Barrington	家庭住房	2, 3, 4
<input type="checkbox"/> Great Barrington	老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/> Great Barrington - Sheffield	家庭住房	3
<input type="checkbox"/> Great Barrington - Sheffield	老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/> Greenfield	家庭住房	2, 3, 4, 5
<input type="checkbox"/> Greenfield	老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/> Groton	家庭住房	3
<input type="checkbox"/> Groton	老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/> Groveland	家庭住房	3
<input type="checkbox"/> Hadley	家庭住房	3
<input type="checkbox"/> Hadley	老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/> Halifax	家庭住房	2, 3, 4
<input type="checkbox"/> Halifax	老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/> Hamilton	家庭住房	2, 3
<input type="checkbox"/> Hamilton	老人/殘障人士	1
Hampshire County Regional		
<input type="checkbox"/> Cummington	老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/> Huntington	老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/> Huntington	家庭住房	2, 3
<input type="checkbox"/> South Hadley	家庭住房	2
<input type="checkbox"/> Hanson	老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/> Harwich	家庭住房	2, 3
<input type="checkbox"/> Hatfield	老人/殘障人士	1

社区	住房選擇	卧室数量
<input type="checkbox"/> Haverhill	家庭住房	2, 3, 4
<input type="checkbox"/> Haverhill	老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/> Hingham	家庭住房	2, 3
<input type="checkbox"/> Hingham	老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/> Holbrook	家庭住房	3
<input type="checkbox"/> Holbrook	老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/> Holden	家庭住房	3
<input type="checkbox"/> Holden	老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/> Holliston	家庭住房	2, 3, 4
<input type="checkbox"/> Holliston	老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/> Holyoke	家庭住房	2, 3
<input type="checkbox"/> Holyoke	老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/> Hopedale	老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/> Hopkinton	家庭住房	2, 3
<input type="checkbox"/> Hopkinton	老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/> Hudson	老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/> Hull	家庭住房	2, 3, 4
<input type="checkbox"/> Hull	老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/> Ipswich	家庭住房	2, 3, 4
<input type="checkbox"/> Ipswich	老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/> Kingston	老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/> Lancaster	老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/> Lawrence	家庭住房	1, 2, 3, 4
<input type="checkbox"/> Lawrence	老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/> Lee	家庭住房	2, 3
<input type="checkbox"/> Lee	老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/> Leicester	老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/> Lenox	家庭住房	2, 3
<input type="checkbox"/> Lenox	老人/殘障人士	1, 2





社区	住房選擇	卧室数量
<input type="checkbox"/>	Leominster 家庭住房	2, 3, 4
<input type="checkbox"/>	Leominster 老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/>	Lexington 家庭住房	3
<input type="checkbox"/>	Lexington 老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/>	Littleton 家庭住房	2, 3
<input type="checkbox"/>	Littleton 老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/>	Lowell 家庭住房	2, 3, 4, 5
<input type="checkbox"/>	Lowell 老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/>	Ludlow 家庭住房	2, 3, 4
<input type="checkbox"/>	Ludlow 老人/殘障人士	1, 2
<input type="checkbox"/>	Lunenburg 家庭住房	2, 3
<input type="checkbox"/>	Lunenburg 老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/>	Lynn 家庭住房	2, 3, 4, 5
<input type="checkbox"/>	Lynn 老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/>	Lynnfield 老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/>	Malden 老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/>	Manchester 家庭住房	2, 3
<input type="checkbox"/>	Manchester 老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/>	Mansfield 家庭住房	2, 3, 4
<input type="checkbox"/>	Mansfield 老人/殘障人士	1, 2
<input type="checkbox"/>	Marblehead 家庭住房	2, 3
<input type="checkbox"/>	Marblehead 老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/>	Marlborough CDA 老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/>	Marshfield 家庭住房	3, 4, 6
<input type="checkbox"/>	Marshfield 老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/>	Mashpee 家庭住房	3
<input type="checkbox"/>	Mashpee 老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/>	Mattapoissett 家庭住房	2, 3
<input type="checkbox"/>	Mattapoissett 老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/>	Maynard 老人/殘障人士	1

社区	住房選擇	卧室数量
<input type="checkbox"/>	Medfield 老人/殘障人士	1, 2
<input type="checkbox"/>	Medford 老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/>	Medway 老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/>	Melrose 家庭住房	2, 3, 5
<input type="checkbox"/>	Melrose 老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/>	Mendon 老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/>	Merrimac 家庭住房	2, 3
<input type="checkbox"/>	Merrimac 老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/>	Methuen 家庭住房	1, 2, 3, 4, 5
<input type="checkbox"/>	Methuen 老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/>	Middleborough 家庭住房	2, 3
<input type="checkbox"/>	Middleborough 老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/>	Middleton 家庭住房	2, 3
<input type="checkbox"/>	Middleton 老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/>	Milford 家庭住房	1, 2, 3, 4, 5
<input type="checkbox"/>	Milford 老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/>	Millbury 家庭住房	1, 2, 3, 4
<input type="checkbox"/>	Millbury 老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/>	Millis 家庭住房	2, 3
<input type="checkbox"/>	Millis 老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/>	Milton 家庭住房	2, 3
<input type="checkbox"/>	Milton 老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/>	Monson 家庭住房	2, 3, 4
<input type="checkbox"/>	Monson 老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/>	Montague 家庭住房	2, 3
<input type="checkbox"/>	Montague 老人/殘障人士	1, 2
<input type="checkbox"/>	Nahant 家庭住房	2, 3, 4
<input type="checkbox"/>	Nahant 老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/>	Nantucket 家庭住房	2, 3, 4
<input type="checkbox"/>	Nantucket 老人/殘障人士	1



社区	住房選擇	卧室数量
<input type="checkbox"/>	Natick 家庭住房	2, 3, 4
<input type="checkbox"/>	Natick 老人/殘障人士	1, 2
<input type="checkbox"/>	Needham 老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/>	New Bedford 家庭住房	1, 2, 3, 4
<input type="checkbox"/>	New Bedford 老人/殘障人士	1, 2
<input type="checkbox"/>	Newburyport 家庭住房	2, 3
<input type="checkbox"/>	Newburyport 老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/>	Newton 家庭住房	1, 2, 3
<input type="checkbox"/>	Newton 老人/殘障人士	1, 2
<input type="checkbox"/>	Norfolk 家庭住房	2, 3
<input type="checkbox"/>	Norfolk 老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/>	North Andover 家庭住房	2, 3
<input type="checkbox"/>	North Andover 老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/>	North Attleborough 家庭住房	2, 3
<input type="checkbox"/>	North Attleborough 老人/殘障人士	1, 2
<input type="checkbox"/>	North Brookfield 家庭住房	2
<input type="checkbox"/>	North Brookfield 老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/>	North Reading 家庭住房	2, 3
<input type="checkbox"/>	North Reading 老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/>	Northampton 家庭住房	1, 2, 3, 4
<input type="checkbox"/>	Northampton 老人/殘障人士	1, 2
<input type="checkbox"/>	Northborough 家庭住房	2, 3
<input type="checkbox"/>	Northborough 老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/>	Northbridge 老人/殘障人士	1, 2
<input type="checkbox"/>	Norton 家庭住房	2, 3, 4
<input type="checkbox"/>	Norton 老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/>	Norwell 老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/>	Norwood 家庭住房	2, 3
<input type="checkbox"/>	Norwood 老人/殘障人士	1

社区	住房選擇	卧室数量
<input type="checkbox"/>	Orange 家庭住房	2, 3
<input type="checkbox"/>	Orange 老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/>	Orleans 家庭住房	2, 3, 4
<input type="checkbox"/>	Orleans 老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/>	Oxford 家庭住房	2, 3
<input type="checkbox"/>	Oxford 老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/>	Palmer 老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/>	Peabody 家庭住房	1, 2, 3, 4
<input type="checkbox"/>	Peabody 老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/>	Pembroke 家庭住房	2, 3, 4
<input type="checkbox"/>	Pembroke 老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/>	Pepperell 家庭住房	2
<input type="checkbox"/>	Pepperell 老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/>	Pittsfield 家庭住房	2, 3, 4
<input type="checkbox"/>	Pittsfield 老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/>	Plainville 老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/>	Plymouth 家庭住房	2, 3
<input type="checkbox"/>	Plymouth 老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/>	Provincetown 家庭住房	1, 2, 3
<input type="checkbox"/>	Provincetown 老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/>	Quincy 家庭住房	2, 3, 4
<input type="checkbox"/>	Quincy 老人/殘障人士	1, 2
<input type="checkbox"/>	Randolph 老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/>	Reading 家庭住房	2, 3
<input type="checkbox"/>	Reading 老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/>	Revere 家庭住房	1, 2, 3, 4
<input type="checkbox"/>	Revere 老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/>	Rockland 老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/>	Rockport 家庭住房	2, 3, 4
<input type="checkbox"/>	Rockport 老人/殘障人士	1



社区	住房選擇	卧室数量
<input type="checkbox"/>	Rowley 家庭住房	2, 3
<input type="checkbox"/>	Rowley 老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/>	Salem 家庭住房	1, 2, 3
<input type="checkbox"/>	Salem 老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/>	Salisbury 老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/>	Sandwich 家庭住房	2, 3
<input type="checkbox"/>	Sandwich 老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/>	Saugus 家庭住房	2, 3
<input type="checkbox"/>	Saugus 老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/>	Scituate 老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/>	Seekonk 家庭住房	2, 3
<input type="checkbox"/>	Seekonk 老人/殘障人士	1, 2
<input type="checkbox"/>	Sharon 家庭住房	2
<input type="checkbox"/>	Sharon 老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/>	Shelburne 老人/殘障人士	1, 2
<input type="checkbox"/>	Shrewsbury 家庭住房	1, 2, 3
<input type="checkbox"/>	Shrewsbury 老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/>	Somerset 老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/>	Somerville 家庭住房	1, 2, 3
<input type="checkbox"/>	Somerville 老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/>	South Hadley 家庭住房	2, 3, 4
<input type="checkbox"/>	South Hadley 老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/>	Southborough 家庭住房	2, 3
<input type="checkbox"/>	Southborough 老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/>	Southbridge 家庭住房	3, 4
<input type="checkbox"/>	Southbridge 老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/>	Southwick 家庭住房	3, 4
<input type="checkbox"/>	Southwick 老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/>	Spencer 家庭住房	3
<input type="checkbox"/>	Spencer 老人/殘障人士	1

社区	住房選擇	卧室数量
<input type="checkbox"/>	Springfield 家庭住房	3
<input type="checkbox"/>	Springfield 老人/殘障人士	1, 2
<input type="checkbox"/>	Sterling 老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/>	Stockbridge 老人/殘障人士	1, 2
<input type="checkbox"/>	Stoneham 家庭住房	2, 3
<input type="checkbox"/>	Stoneham 老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/>	Stoughton 家庭住房	2, 3, 4
<input type="checkbox"/>	Stoughton 老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/>	Sudbury 家庭住房	2, 3, 4
<input type="checkbox"/>	Sudbury 老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/>	Sutton 老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/>	Swampscott 家庭住房	2, 3
<input type="checkbox"/>	Swampscott 老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/>	Swansea 老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/>	Taunton 家庭住房	1, 2, 3, 4
<input type="checkbox"/>	Taunton 老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/>	Templeton 家庭住房	2, 3
<input type="checkbox"/>	Templeton 老人/殘障人士	1, 2
<input type="checkbox"/>	Tewksbury 家庭住房	2, 3, 4
<input type="checkbox"/>	Tewksbury 老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/>	Topsfield 老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/>	Tyngsborough 家庭住房	2, 3
<input type="checkbox"/>	Tyngsborough 老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/>	Upton 老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/>	Uxbridge 家庭住房	2, 3
<input type="checkbox"/>	Uxbridge 老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/>	Wakefield 家庭住房	2
<input type="checkbox"/>	Wakefield 老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/>	Walpole 家庭住房	2, 3
<input type="checkbox"/>	Walpole 老人/殘障人士	1



社区	住房選擇	卧室数量
<input type="checkbox"/> Waltham	家庭住房	1, 2, 3, 4
<input type="checkbox"/> Waltham	老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/> Ware	家庭住房	2, 3, 4
<input type="checkbox"/> Ware	老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/> Wareham	老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/> Warren	家庭住房	2, 3
<input type="checkbox"/> Warren	老人/殘障人士	1, 2
<input type="checkbox"/> Watertown	家庭住房	1, 2, 3, 4, 5
<input type="checkbox"/> Watertown	老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/> Webster	家庭住房	1, 2, 3
<input type="checkbox"/> Webster	老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/> Wellesley	家庭住房	2, 3
<input type="checkbox"/> Wellesley	老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/> Wenham	老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/> West Boylston	家庭住房	2, 3
<input type="checkbox"/> West Boylston	老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/> West Bridgewater	老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/> West Brookfield	家庭住房	2, 3
<input type="checkbox"/> West Brookfield	老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/> West Newbury	家庭住房	3
<input type="checkbox"/> West Newbury	老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/> West Springfield	家庭住房	2, 3, 4
<input type="checkbox"/> West Springfield	老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/> Westborough	家庭住房	2, 3
<input type="checkbox"/> Westborough	老人/殘障人士	1

社区	住房選擇	卧室数量
<input type="checkbox"/> Westfield	家庭住房	2, 3, 4
<input type="checkbox"/> Westfield	老人/殘障人士	1, 2
<input type="checkbox"/> Westford	家庭住房	2, 3
<input type="checkbox"/> Westford	老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/> Westport	老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/> Weymouth	家庭住房	1, 2, 3, 4, 5
<input type="checkbox"/> Weymouth	老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/> Whitman	家庭住房	3, 4
<input type="checkbox"/> Whitman	老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/> Wilbraham	家庭住房	2, 3
<input type="checkbox"/> Wilbraham	老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/> Williamstown	家庭住房	2, 3, 4
<input type="checkbox"/> Williamstown	老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/> Wilmington	家庭住房	3
<input type="checkbox"/> Wilmington	老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/> Winchendon	家庭住房	2, 3
<input type="checkbox"/> Winchendon	老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/> Winchester	家庭住房	2, 3
<input type="checkbox"/> Winchester	老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/> Winthrop	家庭住房	1, 2, 3, 4
<input type="checkbox"/> Winthrop	老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/> Woburn	家庭住房	2, 3
<input type="checkbox"/> Woburn	老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/> Worcester	家庭住房	1, 2, 3, 4
<input type="checkbox"/> Worcester	老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/> Wrentham	家庭住房	2, 3, 4
<input type="checkbox"/> Wrentham	老人/殘障人士	1
<input type="checkbox"/> Yarmouth	老人/殘障人士	1



## 8. 申请人证明和公平信息实践法案 - 权利声明\*

请查看并完成申请人证明, 并签署公平信息实践法案 - 权利声明。

### 申請人聲明\*

- 我了解此申請不是提供住房。
- 对于州援助公共住房：
  - 我了解住房管理機構只會分配一套合適的公共住房。如果我沒有合適的理由拒絕, 將把我從住房管理機構該計劃的等候清單中刪除;
  - 如果我向該住房管理機構重新申請該計劃, 三年內不會得到任何先前授予或原申請請求得到的優先權。
  - 我了解如果我共計三次拒絕所申請的所有計劃和住房管理機構提供的住房, 將被從它們所有計劃中刪除。我了解我可以重新申請, 但我申請的所有日期和時間將改為新申請的日期, 且在三年內不會得到任何先前授予或原申請請求得到的優先權或。
- 对于 AHVP：
  - 我理解 AHVP 参与者仅获得一居室住房券(除了适当的合理便利安排)。我理解, 如果我的家庭成员增加, 需要更大的公寓, 但 AHVP 一居室租金上限不足以支付租金, 那么我不能从该 AHVP 获得任何更高额的租金援助, 并且应向不同的住房计划申请援助。
  - AHVP 由参与计划的地方住房管理局 (LHA) 在当地管理。我理解, 我将仅被列入我已经选择的 AHVP 等候名单。虽然我只能接受一张 AHVP 住房券, 但我理解, 我可能同时收到多个 LHA 的联系, 让我开始资格审查流程。我理解, 我有责任按要求向每一个 LHA 提供必要的信息和证明文件, 无论我是否已向另一个 LHA 提供了该信息或证明文件, 若未能照做, 则可能导致我的申请被拒绝。
  - 我理解, 如果某一 LHA 认定我不符合条件, 我仍将在所申请的剩余 LHA 的等候名单上。
  - 我理解, 如果我被认定符合条件并收到一张 AHVP 住房券, 那么将从所有 AHVP LHA 等候名单上将我删除。
- 根据此申请表, 我理解, 在我收到住房管理局出具的书面公共住房单元邀请书或 AHVP 单元批准通知函之前, 我不应该计划搬家或终止我的当前租期。
- 我了解自己有责任在線上更新我的申請, 或向住房管理機構以書面形式通告任何地址、收入、家庭成員組成或任何其他與我申請有關的資訊的變化。
- 我授權我提出申請的住房管理機構通過查詢驗證我在此申請中提供的資訊。
- 我證實我在此申請中給出的是真實準確的資訊。并了解虛假陳述或錯誤表述可能會導致我的申請被拒絕。
- 我了解我提交申請的住房管理機構將向司法資訊機構申請犯罪記錄資訊, 并可能對家中的所有成人進行信用檢查和其他背景調查。



申请人认证 继续

- 我了解如果我在申請公共住房時故意做出虛假陳述或錯誤表述，我的申請會被視為不合格，並且會有其他後果。
- 我理解，我的申請信息將轉移給 CHAMP。當我提交的多份申請的信息有衝突時，例如地址不同，將使用較新日期的申請信息。我理解，我可以在一個住房管理局或在线 <https://www.mass.gov/champ>
- 我了解線上申請可能出現數據傳輸錯誤，導致申請不完整。我了解 DHCD 不對這些錯誤負責。
- 通過使用此申請，我同意所有這些條件。

愿意承担伪证的痛苦和惩罚签字，

正楷姓名\*:

---

签名\*:

日期\*:

---

[空白 — 请转至下页]



## 公平信息处理条例 - 权利陈述\*

当地房产局按照法律规定为其住房项目收集申请者和租户的信息，以便决定资格、租金额和正确的公寓面积。收集的信息用于管理住房项目，以保护公共财务利益，并验证所提供信息的正确性。在法律允许的前提下，信息可能提供给政府机构、其他房产局和民事或刑事调查员和执法人员。除此之外，该信息将被保密，并仅限于房产局工作人员在执行公务的过程中使用。公平信息处理条例要求房产局对其所收集信息的使用和披露进行监管。房产局要求提供信息时，申请者可以同意也可以拒绝同意提供信息。但是，不允许房产局获取要求的信息可能导致项目延误或失去资格。提供错误或不完整的信息属于犯罪，将被处罚罚款和/或进监牢。作为申请者，您对收集的关于您的信息权利如下：

- 未經您的同意，不得將資訊用于以上所述的目的之外的用途。
- 未經您的同意，不得將資訊透露給以上所述的人員之外的人。如果我們收到法律條令要公開資訊，我們將通知您。
- 您或您授權的代表有權檢查和複製任何向您的收集相關資訊。
- 您可以向住房管理機構提問并得到回答，了解我們如何收集和使用您的資訊。
- 您可以反對收集、維護、傳播和使用您的資訊，也可以質疑該資訊的準確性、完整性或其類型。如果您反對，我們將調查您的反對，并糾正問題或記錄您的反對意見。如果您不滿意，可以向您申請的當地住房管理機構上訴，它將以書面形式通知您它的決策和您向住房與社區發展署上訴的權利。

我已经阅读并理解此公平信息处理条例权利陈述。

正楷姓名\*:

---

签名\*:

日期\*:

---

